

Bruselj, 12. maj 2026
(OR. en)

8648/26

Medinstitucionalna zadeva:
2026/0092(NLE)

VISA 46
MIGR 115
RELEX 564
COAFR 103
COMIX 101

ZAKONODAJNI AKTI IN DRUGI INSTRUMENTI

Zadeva: IZVEDBENI SKLEP SVETA o razveljavitvi Izvedbenega sklepa (EU) 2024/1341 o začasni opustitvi uporabe nekaterih določb Uredbe (ES) št. 810/2009 Evropskega parlamenta in Sveta v zvezi z Etiopijo

IZVEDBENI SKLEP SVETA (EU) 2026/...

z dne ...

o razveljavitvi Izvedbenega sklepa (EU) 2024/1341 o začasni opustitvi uporabe nekaterih določb Uredbe (ES) št. 810/2009 Evropskega parlamenta in Sveta v zvezi z Etiopijo

SVET EVROPSKE UNIJE JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe (ES) št. 810/2009 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 13. julija 2009 o vizumskem zakoniku Skupnosti (Vizumski zakonik)¹ in zlasti člena 25a(6) Uredbe,

ob upoštevanju predloga Evropske komisije,

¹ UL L 243, 15.9.2009, str. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2009/810/2024-06-28>.

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) V letu 2022 je bilo sodelovanje z Etiopijo na področju ponovnega sprejema v skladu s členom 25a(2) Vizumskega zakonika ocenjeno kot nezadostno. Pri vseh korakih postopka ponovnega sprejema so bile potrebne znatne izboljšave sodelovanja, zlasti za zagotovitev, da bi Etiopija pri identifikaciji in izdajanju potnih listin ter pri operacijah vračanja učinkovito ter pravočasno in predvidljivo sodelovala z vsemi državami članicami.
- (2) Ob upoštevanju ukrepov, ki jih je Komisija sprejela za izboljšanje ravni sodelovanja, in splošnih odnosov Unije z Etiopijo se je štelo, da je potrebno ukrepanje Unije.
- (3) Z Izvedbenim sklepom Sveta (EU) 2024/1341² je bila začasno opuščena uporaba nekaterih določb Vizumskega zakonika v zvezi z državljani Etiopije. Cilj opustitve je bil spodbuditi Etiopijo k sprejetju potrebnih ukrepov za izboljšanje sodelovanja na področju ponovnega sprejema.

² Izvedbeni sklep Sveta (EU) 2024/1341 z dne 29. aprila 2024 o začasni opustitvi uporabe nekaterih določb Uredbe (ES) št. 810/2009 Evropskega parlamenta in Sveta v zvezi z Etiopijo (UL L, 2024/1341, 14.5.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec_impl/2024/1341/oj).

- (4) Določbe, katerih uporaba se začasno opusti, so bile določbe iz člena 25a(5), točka (a), Vizumskega zakonika in sicer: možnost opustitve zahtev v zvezi z dokumentarnimi dokazili, ki jih morajo predložiti prosilci za vizum iz člena 14(6) Vizumskega zakonika; možnosti oprostite plačila vizumske takse za imetnike diplomatskih in službenih potnih listov v skladu s členom 16(5), točka (b), Vizumskega zakonika; splošni rok 15 koledarskih dni iz člena 23(1) Vizumskega zakonika za obravnavo vlog, kar posledično izključuje tudi uporabo pravila o podaljšanju tega roka na največ 45 koledarskih dni zgolj v posameznih primerih in pomeni, da rok 45 koledarskih dni postane standardni rok za obravnavo vlog, ter začasna opustitev izdajanja vizumov za večkratni vstop v skladu s členom 24(2) in (2c) Vizumskega zakonika.
- (5) Stalno ocenjevanje sodelovanja Etiopije na področju ponovnega sprejema, ki ga Komisija izvaja od začetka veljavnosti Izvedbenega sklepa (EU) 2024/1341, kaže, da je mogoče ugotoviti znatno in trajno izboljšanje sodelovanja na področju ponovnega sprejema zlasti pri identifikaciji etiopskih državljanov, ki nezakonito prebivajo na ozemlju držav članic, izdajanju potnih listin za vrnitev in redni organizaciji operacij vračanja. Zato začasna prekinitveni uporabe nekaterih določb Vizumskega zakonika v zvezi z Etiopijo ni več potrebna in bi bilo treba Izvedbeni sklep (EU) 2024/1341 razveljaviti.

- (6) V skladu s členoma 1 in 2 Protokola št. 22 o stališču Danske, ki je priložen Pogodbi o Evropski uniji in Pogodbi o delovanju Evropske unije, Danska ne sodeluje pri sprejetju tega sklepa, ki zato zanjo ni zavezujoč in se v njej ne uporablja. Ker ta sklep nadgrajuje schengenski pravni red, se Danska v skladu s členom 4 navedenega protokola v šestih mesecih od dne, ko Svet sprejme ta sklep, odloči, ali ga bo prenesla v svoje nacionalno pravo.
- (7) Ta sklep predstavlja razvoj določb schengenskega pravnega reda, pri katerih Irska v skladu s Sklepom Sveta 2002/192/ES³ ne sodeluje; Irska torej ne sodeluje pri sprejetju tega sklepa, ki zato zanjo ni zavezujoč in se v njej ne uporablja.
- (8) Ta sklep za Islandijo in Norveško predstavlja razvoj določb schengenskega pravnega reda v smislu Sporazuma med Svetom Evropske unije in Republiko Islandijo ter Kraljevino Norveško o pridružitvi obeh k izvajanju, uporabi in razvoju schengenskega pravnega reda⁴, ki spadajo na področje iz člena 1, točka B, Sklepa Sveta 1999/437/ES⁵.

³ Sklep Sveta 2002/192/ES z dne 28. februarja 2002 o prošnji Irske, da sodeluje pri izvajanju nekaterih določb schengenskega pravnega reda (UL L 64, 7.3.2002, str. 20, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2002/192/oj>).

⁴ UL L 176, 10.7.1999, str. 36, ELI: [http://data.europa.eu/eli/agree_internation/1999/439\(1\)/oj](http://data.europa.eu/eli/agree_internation/1999/439(1)/oj).

⁵ Sklep Sveta 1999/437/ES z dne 17. maja 1999 o nekaterih izvedbenih predpisih za uporabo Sporazuma, sklenjenega med Svetom Evropske unije in Republiko Islandijo ter Kraljevino Norveško, v zvezi s pridružitvijo teh dveh držav k izvajanju, uporabi in razvoju schengenskega pravnega reda (UL L 176, 10.7.1999, str. 31, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/1999/437/oj>).

- (9) Ta sklep za Švico predstavlja razvoj določb schengenskega pravnega reda v smislu Sporazuma med Evropsko unijo, Evropsko skupnostjo in Švicarsko konfederacijo o pridružitvi Švicarske konfederacije k izvajanju, uporabi in razvoju schengenskega pravnega reda⁶, ki spadajo na področje iz člena 1, točka B, Sklepa 1999/437/ES v povezavi s členom 3 Sklepa Sveta 2008/146/ES⁷.
- (10) Ta sklep za Lihtenštajn predstavlja razvoj določb schengenskega pravnega reda v smislu Protokola med Evropsko unijo, Evropsko skupnostjo, Švicarsko konfederacijo in Kneževino Lihtenštajn o pristopu Kneževine Lihtenštajn k Sporazumu med Evropsko unijo, Evropsko skupnostjo in Švicarsko konfederacijo o pridružitvi Švicarske konfederacije k izvajanju, uporabi in razvoju schengenskega pravnega reda⁸, ki spadajo na področje iz člena 1, točka B, Sklepa 1999/437/ES v povezavi s členom 3 Sklepa Sveta 2011/350/EU⁹.

⁶ UL L 53, 27.2.2008, str. 52, ELI: [http://data.europa.eu/eli/agree_internation/2008/178\(1\)/oj](http://data.europa.eu/eli/agree_internation/2008/178(1)/oj).

⁷ Sklep Sveta 2008/146/ES z dne 28. januarja 2008 o sklenitvi Sporazuma med Evropsko unijo, Evropsko skupnostjo in Švicarsko konfederacijo o pridružitvi Švicarske konfederacije k izvajanju, uporabi in razvoju schengenskega pravnega reda v imenu Evropske skupnosti (UL L 53, 27.2.2008, str. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2008/146/oj>).

⁸ UL L 160, 18.6.2011, str. 21, ELI: <http://data.europa.eu/eli/prot/2011/350/oj>.

⁹ Sklep Sveta 2011/350/EU z dne 7. marca 2011 o sklenitvi Protokola med Evropsko unijo, Evropsko skupnostjo, Švicarsko konfederacijo in Kneževino Lihtenštajn o pristopu Kneževine Lihtenštajn k Sporazumu med Evropsko unijo, Evropsko skupnostjo in Švicarsko konfederacijo o pridružitvi Švicarske konfederacije k izvajanju, uporabi in razvoju schengenskega pravnega reda, v zvezi z odpravo kontrol na notranjih mejah in prostim gibanjem oseb, v imenu Evropske unije (UL L 160, 18.6.2011, str. 19, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2011/350/oj>).

- (11) Ta sklep predstavlja akt, ki temelji na schengenskem pravnem redu oziroma je z njim kako drugače povezan v smislu člena 3(2) Akta o pristopu iz leta 2003 –

SPREJEL NASLEDNJI SKLEP:

Člen 1

Izvedbeni sklep (EU) 2024/1341 se razveljavi.

Člen 2

Ta sklep začne učinkovati z dnem uradne obvestitve.

Člen 3

Ta sklep je naslovljen na Kraljevino Belgijo, Republiko Bolgarijo, Češko republiko, Zvezno republiko Nemčijo, Republiko Estonijo, Helensko republiko, Kraljevino Španijo, Francosko republiko, Republiko Hrvaško, Italijansko republiko, Republiko Ciper, Republiko Latvijo, Republiko Litvo, Veliko vojvodstvo Luksemburg, Madžarsko, Malto, Kraljevino Nizozemsko, Republiko Avstrijo, Republiko Poljsko, Portugalsko republiko, Romunijo, Republiko Slovenijo, Slovaško republiko, Republiko Finsko in Kraljevino Švedsko.

V ...,

Za Svet

predsednik/predsednica
